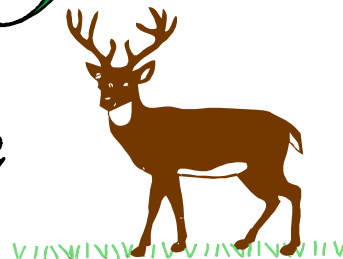




Hirschfelder Landbote



Jahrgang 2015

Erscheinungstermin: 31.10.2015

Ausgabe: Monat November

Der Bürgermeister gratuliert

Hirschfeld

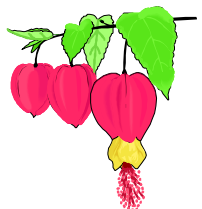
11.11. Herr Martin Michel	zum 84.
11.11. Frau Steffi Hohmuth	zum 72.
17.11. Frau Imtraude Ebert	zum 89.

Niedercrinitz

02.11. Frau Erika List	zum 82.
06.11. Herr Manfred Barisch	zum 88.
10.11. Herr Norbert Trabert	zum 73.
12.11. Frau Helga Gerber	zum 75.
15.11. Frau Liane Jahn	zum 83.
16.11. Herr Rolf Bochmann	zum 74.
20.11. Frau Dora Richter	zum 92.
26.11. Herr Frieder Sonntag	zum 76.

Voigtsgrün

10.11. Frau Anita Seifert	zum 79.
26.11. Frau Ingeborg Werner	zum 78.



*und wünscht allen
Jubilaren weiterhin
viel Glück und beste
Gesundheit*

Gratulation zur Geburt

Am 16.09.2015 erblickte Jolie Burk und am 22.09.2015 Zita Trozt, beide aus Hirschfeld, das Licht der Welt. Wir wünschen den Beiden und Ihren Eltern für die Zukunft alles Gute.

mehr in dieser Ausgabe:

Seite 5	das Duo CA-LU lädt wieder zum Konzert ein
Seite 6	Kleintier- und Geflügelzüchter stellen aus
Seite 7	Info-Veranstaltung zur LEADER-Strategie
Seite 11	neuer Hausmeister gesucht
Seite 12	Bilder vom Schulhofbau

Laternenumzug zum Martinstag

Am Mittwoch, 11.11.2015 um 17:00 Uhr

Treffpunkt: vor dem Kindergarten

Wir laufen mit unseren Laternen und dem Martinsreiter über die Teichstraße zur Kirche auf den Pfarrhof.

Dort gibt es:

- ☺ Roster
- ☺ Tee und Glühwein
- ☺ Martinsanspiel der Kinder
- ☺ Martinsbrötchen gemeinsam teilen
- ☺ Akkordeon Spiel mit Markus Barth und Raik Jelitzki

Die Aufsichtspflicht obliegt den Eltern!

M. Riedel
Kita- Leiterin



Die Zeit rennt....



VORANKÜNDIGUNG

zum

8. Hirschfelder Weihnachtsmarkt

Am Freitag, dem 04.12.2015 ab 16.00 Uhr
auf dem Parkplatz vor dem Bürgerhaus
„Weißer Hirsch“

Es erwarten Sie:

- ☺ ein weihnachtliches Programm mit Gesang & Musik zum Zuhören & Mitsingen
- ☺ viele Marktstände mit verschiedenen weihnachtlichen Angeboten - eine gute Gelegenheit, tolle Geschenke zu kaufen!
- ☺ leckere Speisen & Getränke

Also- bis bald!

Öffentliche Bekanntmachung

Beschlüsse aus der Gemeinderatssitzung vom 06.10.2015

Beschluss- Nr. 43/2015

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) den Abschluss einer Zweckvereinbarung zwischen der Stadt Kirchberg, der Gemeinde Hartmannsdorf und der Gemeinde Hirschfeld über die Gestattung der Mitbenutzung der Grundschulen Kirchberg, Hartmannsdorf und Hirschfeld mit Inkrafttreten ab dem Schuljahr 2016/17.

Beschluss- Nr. 44/2015

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Satzung zur Festlegung des Schulbezirks für die Grundschule Hirschfeld in Trägerschaft der Gemeinde Hirschfeld (Schulbezirkssatzung) vom:

Beschluss- Nr. 45/2015

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Fortschreibung des Brandschutzbedarfsplanes der Gemeinde Hirschfeld vom 01.11.2007 mit Stand vom 03.09.2015.

Beschluss- Nr. 46/2015

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) den Verkauf des Flurstückes 59/1 der Gemarkung Niedercrinitz mit 227 m² an Frau Heike Pilz, wohnhaft Talstr. 16 in 08144 Hirschfeld OT Niedercrinitz. Der Kaufpreis beträgt 2.762.500 €.

Alle weiteren Kosten, die im Zusammenhang mit dem Erwerb des Grundstückes stehen, insbesondere die Kosten für Notar und Grundbucheintragung, sind vom Erwerber zu tragen.

Der Beschluss bedarf nach § 121 Abs. 2 der Vorlage bei der Rechtsaufsichtsbehörde.

Beschluss- Nr. 47/2015

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Gewährung einer beschränkten persönlichen Dienstbarkeit für die Verlegung, Betreibung und Belassung einer Abwasserleitung einschließlich eines Schutzstreifens zugunsten der Wasserwerke Zwickau Gesellschaft mbH auf das Flurstück 41 der Gemarkung Niedercrinitz, wie in der Flurkarte eingetragen.

Beschluss- Nr. 48/2015

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) folgenden Sachverhalt:

Gegen den Vorentwurf zur 1. Änderung des Bebauungsplanes „Wohngebiet Nord I“ in der Stadt Lengenfeld, OT Schönbrunn werden seitens der Gemeinde Hirschfeld keinerlei Einwände erhoben.

Das Bauamt der Stadt Kirchberg wird beauftragt, eine entsprechende Stellungnahme abzugeben.

Beschluss- Nr. 49/2015

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Geldspenden mit dem Gesamtbetrag i. H. von 1.100,25 EUR gemäß § 73 Abs. 5 S. 3 SächsGemO entsprechend der Anlage anzunehmen.

Beschluss- Nr. 50/2015

- Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Hirschfeld beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) zur Schaffung eines zweiten Fluchtweges im Hort Hirschfeld die Vergabe von Tischlerarbeiten - Fluchttüre mit Aluprofil - an den wirtschaftlich günstigsten Bieter Tischlerei Wahsner, Stangengrüner Str. 10, 08144 Hirschfeld zu einem Angebotspreis 3.927,00 € brutto.

AMT FÜR ABFALLWIRTSCHAFT



Bestellkarte für Biotonne kommt mit Abfallgebührenbescheid

- Warum eine Biotonne? Weil sie BIOlogisch ist, die Umwelt schützt und Geld spart!
- Jetzt bestellen!
- Das Amt für Abfallwirtschaft des Landkreises Zwickau teilt mit, dass in Zeiten, in denen der Umweltschutz immer wichtiger wird, können auch kleine Aktionen einen großen Beitrag hierzu leisten können, zum Beispiel das getrennte Sammeln von Bioabfall. Dadurch werden kompostierbare Abfälle zu wertvoller Humuserde. Da die Entleerungsgebühr für die Bioabfalltonnen im Vergleich zu der für die Restabfalltonne auch noch 30 Prozent geringer ist, lohnt sich die Anschaffung einer Biotonne gleich doppelt.
- Ab Mitte Oktober 2015 enthalten die verschickten Abfallgebührenbescheide für die Abfallentsorgung an die Grundstückseigentümer oder -verwalter die Bestellkarte für die Biotonne.
- Zu den Abfallgebührenbescheiden informiert das Amt weiterhin, dass alle Änderungen der Personenzahl oder der Einwohnergleichwerte sowie alle durchgeführten Entleerungen bis September 2015 berücksichtigt wurden. Die endgültige Endabrechnung für dieses Jahr erfolgt mit dem Jahresbescheid im Frühjahr 2016.

Beratungstermine der Deutschen Rentenversicherung

- Beratungstermine des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund, Herrn Karl- Heinz Madlung im Rathaus der Stadt Kirchberg, Neumarkt 2 in 08107 Kirchberg
- Am Donnerstag, dem 05.11. und am Dienstag, dem 24.11.2015
- von 09.30 – 13.00 Uhr
- Terminvereinbarung: Tel.: 03761/76223170
- BITTE BEACHTEN!!!!**
- ab 24.11.2015 NEUE TELEFONNUMMER 03761/4212122**
- oder
- 0151/41803769 oder madlung@werdau.net

Frisör



Achtung!

Friseursalon Sabine Zeisbrich informiert:
Am **Mittwoch, dem 04.11.** und am **Montag, dem 16.11.2015** bin ich zu Hausbesuchen in Hirschfeld und **Niedercrinitz** unterwegs.
Sollten Sie auch Bedarf haben, rufen Sie mich bitte an.
Telefon: 0173/7655210
Ich freue mich auf Sie.

Sabine Zeisbrich-Gahalla

Abholtermine

- **Gelbe Tonne**, gerade KW - gesamtes Gemeindegebiet
Freitag, 13. und 27.11.
- **Blaue Tonne**, ungerade KW - gesamtes Gemeindegebiet
Donnerstag, 05. und 19.11.
Ausnahme:
Talstraße 27-35 und Bergstraße (4-wöchentlich)
- **Restmülltonne**, ungerade KW
alle anderen Straßen, **auch Teichstraße**
Dienstag, 03. und 17.11.
Ausnahmen - ungerade KW:
Hirschfeld: Voigtsgrüner Weg, Lochmühle und Talsperrenweg.
Niedercrinitz: Thälmannstraße (31-Ende),
Talstraße 27-35, Bergstraße (4-wöchentlich)
Freitag, 06. und 20.11.

Termine

Gemeinderatssitzung

Die nächste Gemeinderatssitzung findet voraussichtlich am Dienstag, dem 03.11.2015 in der Gaststätte Bärenschenke im Tierpark* statt. Nähere Informationen entnehmen Sie bitte den Aushängen an den öffentlichen Bekanntmachungstafeln
(* Änderungen vorbehalten)

Kitas

Kindergarten "Schmetterling"

Der nächste Krabbelvormittag findet am Freitag, dem 27.11.2015 ab 8.30 Uhr in der KITA Hirschfeld statt.

M. Riedel
Kita Leiterin



Kindergarten "Zwergenland"

in Niedercrinitz informiert:

Der nächste Krabbelvormittag findet am Montag, dem 02.11.2015 von 9.30 bis 10.30 in der KITA Niedercrinitz statt.

B. Baumann
Kita Leiterin

*Alle Eltern mit kleinen Kindern, die zu Hause sind,
möchten wir ganz herzlich einladen.*

Lichtbildervorträge in Niedercrinitz

Liebe Einwohner unserer Gemeinde, wie bereits seit einigen Jahren, so werden wir auch in dieser „Wintersaison“ wieder Lichtbilderabende anbieten. In diesen Vorträgen werden wir Ihnen Impressionen aus Europa zeigen, sie in ferne Welten entführen und die Schönheit unserer engeren Heimat vor Augen führen. Die Vorträge und das jeweilige Thema werden im Landboten bekannt gegeben.

Zu allen Vorträgen ist freier Eintritt. Wir bitten aber um eine Spende zu Gunsten der Niedercrinitzer Rentner-Zusammenkünfte. Mit dem ersten Vortrag beginnen wir am

Freitag, dem 30. Oktober um 19.00 Uhr

Sonstiges

Rentnernachmittage

Aktivtag

- Am Dienstag, dem 03.11.2015 treffen wir uns 10.00 Uhr am Parkplatz Röhnigweg zum „Rundgang Voigtsgrün, Hauptmannsgrün und Irfersgrün“.
- Wir kehren in Hauptmannsgrün bei „Friedel“ ein.

Heidrun Tischer 037607/5497 und

Birgit Hendel 037607/5448

Niedercrinitz

- Unser nächster Rentnernachmittag findet am Dienstag, dem 10.11.2015, 14.00 Uhr im Gemeinderaum in Niedercrinitz statt.

- Zum Thema „Blumen“ ist die Gärtnerei Gerisch aus Obercrinitz zu Besuch.

Christel Schürer und Sieglinde Gerber

Die Bibliothek

Öffnungszeiten: Dienstag, 17.11. ab 13.00 Uhr

Dementierung einer gefälschten Pressemitteilung

- Sehr geehrte Damen und Herren,
- nachdem am Samstag, dem 10.10.2015 eine gefälschte Pressemitteilung über Whatsapp und Facebook veröffentlicht wurde, soll an dieser Stelle eine Klarstellung des Sachverhaltes erreicht werden.
- Es wird ausdrücklich betont, dass es keinerlei Planungen der Stadt Kirchberg gibt, auf dem Schulsportplatz der Ernst-Schneller Grundschule ein Asyl-Containerdorf mit weiteren 200 Plätzen zu errichten.
- Es gibt hierzu weder einen Beschluss des Stadtrates noch ein Angebot der Stadt Kirchberg, weitere Flüchtlinge aufzunehmen.
- Der Artikel ist eine kriminelle Handlung, dem auf das Schärfste widersprochen wird. Ein entsprechender Strafantrag wurde bereits gestellt.
- Wie in den Informationsveranstaltungen am 15. und 16.09.2015 mitgeteilt und am 07.10.2015 durch den Kreistag beschlossen, wird die Stadt Kirchberg 150 Asylbewerber ab Mitte Oktober in kommunalen Wohnungen unterbringen.
- Dorothee Obst
- Bürgermeisterin der Stadt Kirchberg

im Bürgerraum der Gemeinde Niedercrinitz präsentiert
Klaus Wutzler

„Schönes Deutschland“ - 2. Teil

Als zweiter Vortrag präsentieren wir am:

Freitag, dem 20. November um 19.00 Uhr

im Bürgerraum der Gemeinde Niedercrinitz

„Reiseimpressionen Neuseelands Südinsel“

von Steffi und Steffen Liebold

Zu beiden Lichtbilderabenden sind alle interessierten Bürger recht herzlich eingeladen!

Die Organisatoren Christa Schürer, Günter Stanko und Klaus Wutzler freuen sich auf ihren Besuch.

Evang.-Luth. Kirchgemeinde St. Michaelis Hirschfeld

Sonntag,	08.11.	9.00 Uhr	Gottesdienst
Sonntag,	15.11.	10.15 Uhr	Gottesdienst mit Hlg. Abendmahl
Buß- und Betttag,	18.11.	9.30 Uhr	gemeinsamer Gottesdienst in Ebersbrunn
Ewigkeitssonntag,	22.11.	9.00 Uhr	Gottesdienst mit Gedächtnis der Entschlafenen, Kindergottesdienst und Kirchenchor
Samstag,	28.11.	18.00 Uhr	Pyramiden-Anschieben in Wolfersgrün
Sonntag,	29.11.	10.15 Uhr	Gottesdienst
		15.00 Uhr	Adventsingen mit der Kurrende in der Lochmühle



Evang.-Luth. Kirchgemeinde St. Michaelis Niedercrinitz

Sonntag,	01.11.	10.30 Uhr	Predigtgottesdienst
Sonntag,	15.11.	9.00 Uhr	Sakramentsgottesdienst
Sonntag,	22.11.	10.30 Uhr	Predigtgottesdienst mit Verlesung der in Niedercrinitz Verstorbenen



Röm.-kath. Pfarrei "Maria Königin des Friedens", Kirchberg, Neumarkt 23

Pfarradministrator: Pater Rudolf Welscher OMI, Tel 0160 91237718

Kaplan: Pater Tadeusz Wdowczyk OMI, Tel. 0152 25612375

Email: info@mkdf-k.de

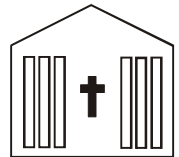
Sonntag: 9.00 Uhr Hl. Messe

Ausnahme:

zweiter Sonntag im Monat 10.00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch: 17.00 Uhr Hl. Messe

Weitere Veranstaltungen und Termine finden Sie auf unserer Homepage [www. mkdf-k.de](http://www.mkdf-k.de)



Feuerwehr Niedercrinitz

Dienstplan

Dienstag	10.11.	19.00 Uhr	Gerätehaus: „Neues im Straßenverkehr“
Sonntag,	22.11.	9.30 Uhr	Gerätehaus: Überprüfung FME u. Dienstschlüssel der Kameraden u. die im Gerätehaus anschließend Totenehrung unserer verstorbenen Kameraden auf dem Friedhof

Karpe
OWL Fw. Niedercrinitz

Fußballansetzungen

1. FC Weiß-Grün Hirschfeld e.V.

2. Kreisklasse, Staffel 1 - Herren:

Sonntag,	01.11.	14:00 Uhr	1. FC Weiß-Grün Hirschfeld	-	VfL Wildenfels 2
Sonntag,	08.11.	12:00 Uhr	SpVG Hartenstein Zschocken/ SV Rotation Langenbach	-	1. FC Weiß-Grün Hirschfeld



Der Staatsbetrieb Sachsenforst, Forstbezirk Plauen informiert: **Fortbildung für Waldbesitzer**

Der Forstbezirk Plauen lädt alle interessierten Waldbesitzer zu folgender Fortbildung ein:

Entwicklung von Waldbeständen nach Schneebruchschäden

Die zirka zweistündige Exkursion führt in das Revier Wildenfels. Treffpunkt ist am Freitag, den 6. November um 13 Uhr am Forsthaus in 08107 Hartmannsdorf, Rothenkirchener Straße 121. Der örtlich zuständige Revierleiter, Herr Holger Buchta, ist für Rückfragen erreichbar unter (0174) 33 79 606.

Bei Interesse melden Sie sich bitte an im Forstbezirk Plauen unter (0 37 41) 10 48 00.

Impressum: Herausgeber: Gemeinde Hirschfeld, Bürgermeister Rainer Pampel; Anschrift: Hauptstraße 41, 08144 Hirschfeld
Tel.: (037607) 52 09 Fax: (037606) 52 08 verantwortlich für den Inhalt: Frau Eißmann; Internet: www.hirschfeld-sachsen.de,
E-Mail: landbote@hirschfeld-sachsen.de; Herstellung: Druckerei Müller, Crinitzberg OT Obercrinitz

Redaktionsschluss: jeweils der 15. des Vormonats

Jagdgenossenschaft Hirschfeld, Niedercrinitz, Voigtsgrün

Einladung

Sehr geehrte Mitglieder,
zu unserer Jahreshauptversammlung und Vorstandswahl
lade ich Sie und Partner/in in Abstimmung mit dem
Jagdvorstand und den Jagdpächtern recht herzlich ein.
Die Versammlung mit Jagdessen **findet am Freitag,
den 20.11.2015, 19.00 Uhr** im „Saal Gasthof Weißer
Hirsch“ in Hirschfeld statt.

Tagesordnung:

Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
Rechenschaftsbericht des Vorstandes
Kassenbericht, Rechnungsprüfung,
Jahrespachtauszahlung 2015
Satzungsänderungen
Entlastung des Jagdvorstandes
Neuwahl des Jagdvorstandes
Grußwort der Jagdpächter
Gemütliches Beisammensein mit Jagdessen
Wir freuen uns über Ihr Kommen.

Armin Döhler, Jagdvorsteher

**Rückmeldung bitte an Sabine Dietz, Dietmar
Flehsig, Bernd Klauß, Heike Pilz, Dieter Röhner bis
zum 07.11.2015**

Tierpatenttag im

Am Samstag, dem
07.11.2015, 10:00 Uhr
Treffpunkt Tierpark - Eingang

Heute laden wir alle Tierpaten des Jahres 2015 zu uns in
den Tierpark ein.

Um 10.00 Uhr startet eine Führung auf der Sie viel
Wissenswertes über Ihr Patentier erfahren werden. Auch
dürfen die Tierpaten Ihre Tiere einmal selbst füttern.

Ramona Demmler

Tierparkleiterin

**Tierpark
Hirschfeld**



Innungsfachbetrieb
Schneider Fon: 037602 / 64382
die klempner gmbh Fax: 037602 / 64384
Lengenfelder Str. 49a
08107 Kirchberg OT Wolfersgrün
www.klempner-schneider.de

Lochmühle:

Öffnungszeiten im November:
Samstag und Sonntag: 13 bis 17 Uhr

Weiter zu sehen:

Ausstellung zum Jubiläum "200 Jahre Lochmühle":
"Irfersgrün vor 100 Jahren", eine Fotoausstellung mit
vielen interessanten Einblicken ins ländliche Leben
unserer Nachbargemeinde im Vogtland, einschließlich
historischer Aufnahmen von der Lochmühle,

Am Sonntag, dem 29.11.2015 ist es wieder soweit, die
Kurrende der Hirschfelder Gemeinde trägt das Licht in
die Lochmühle.

Die Kurrende erfreut ab 15.00 Uhr alle Großen und
Kleinen mit Geschichten und Liedern zum Advent.

Eine kleine Bastelschau wird Sie überraschen. Natürlich
haben wir auch die Möglichkeit des gemütlichen
Beisammenseins. Vergessen Sie nicht Ihre Gesangs-
stimme mitzubringen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Bitte beachten Sie die weitere Telefonnummer:
0375/780740**



FRAUENLIEBE UND -LEBEN

ein szenischer Liederabend von Klassik bis Musical
mit dem Duo CA:LU
am 15.11.2015 um 16:00 Uhr
im „Weißer Hirsch“ Hirschfeld

Sozialstation Obercrinitz

Am Winkel 3, 08147 Crinitzberg; Tel.: 037462 / 284-0; Fax: 037462 / 284-112

E-Mail: kontakt@sozialstation-obercrinitz.de

www.sozialstation-obercrinitz.de

Unser ambulanter Pflegedienst ist rund um die Uhr in Fragen

- der häuslichen Alten- und Krankenpflege,
- der Verhinderungs-/Urlaubspflege
- den Betreuungsleistungen bei Ihnen zu Hause, lt. Pflegeergänzungsgesetz,
- dem Fahr- und Begleitdienst und
- des Betreuten Wohnens in Obercrinitz Am Winkel 3 bzw. in Kirchberg, Lengenfelder Straße 8 für Sie da.



Geflügelzüchter stellen aus!

Am ersten Advent-Wochenende in Cunersdorf

**Geflügelzuchtverein Niedererinitz
e.V. gegründet 1872**



Unsere diesjährige



Rassegeflügelausstellung

findet am

Samstag, dem 28. November 2015 von 9.00 - 18.00 Uhr

Sonntag, dem 29. November 2015 von 9.00 - 16.00 Uhr

in der

Turnhalle in Cunersdorf statt.

Für das leibliche Wohl ist an beiden Tagen bestens gesorgt.

Wir freuen uns auf viele Besucher!

Nebenan begrüßt der Heimatverein Cunersdorf

zum Weihnachtsmarkt

*Wer den Tag mit Lachen
beginnt, hat ihn bereits
gewonnen.*

Tschechisches Sprichwort

Der Kleintierzuchtverein Hirschfeld

lädt gemeinsam mit den

Kleintierzuchtverein Vogtlandeck

recht herzlich zur



Gemeinschaftsschau



in das Vereinsheim am Rittergut
am 28.11.2015 und 29.11.2015 ein.

Den Besuchern werden wieder Kleintiere aller Art präsentiert
und für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Ausstellungszeiten: 28.11.2015 9.00 Uhr 18.00 Uhr
29.11.2015 9.00 Uhr 15.00 Uhr.

**Auf zahlreiche Gäste und Besucher freuen sich die
Zuchtfreunde und Organisatoren der Vereine!**

Kirchberger Weihnachtsmarkt am 28.11.2015 und 29.11.2015

Wie jedes Jahr findet am 1. Adventswochenende unser
traditioneller Kirchberger Weihnachtsmarkt mit
musikalischer Umrahmung statt. Es werden unsere
Kindertageseinrichtungen und Schulen, Chöre der Stadt,
sowie Musikgruppen für ein ausgewogenes Programm
sorgen. Für das leibliche Wohl wird durch unsere
Gewerbetreibenden ebenfalls bestens gesorgt sein. Das
detaillierte Programm wird in den nächsten Kirchberger
Nachrichten erscheinen.



Herzliche Einladung zur Seniorenweihnachtsfeier am 10. Dezember im „Bürgerhaus Weißer Hirsch“



Am **Donnerstag, dem 10. Dezember 2015** findet **14.00 Uhr** unsere traditionelle Seniorenweihnachtsfeier
im Bürgerhaus „Weißer Hirsch“ statt.

Beim gemütlichen Beisammensein möchten wir uns auf die vorweihnachtliche Zeit einstimmen.

Für die Niedererinitzer ist ein Bus bestellt und auch für die Voigtsgrüner werden wir auf Wunsch einen
Fahrdienst organisieren. Damit wir besser planen können, bitten wir Sie, uns auf dem unteren Abschnitt Ihre
Teilnahme mitzuteilen. Wir bitten um unbedingte Meldung der Teilnahme (auch wenn kein Fahrdienst
gewünscht wird) und bitte den Namen und die gewünschte Haltestelle angeben.

Gemeinde Hirschfeld



RÜCKMELDUNG - bitte unbedingt bis zum Donnerstag, 03. Dezember 2015

(in die Briefkästen der Gemeindeämter einwerfen oder telefonisch unter 037607/5209 bzw. montags und mittwochs
037602/83118)

Teilnahme an der Seniorenweihnachtsfeier am 10.12.2015 in Hirschfeld

Name: _____

Personen: _____

Inanspruchnahme des Hol- und Bringdienstes:

☐ ja
☐ nein

Ortsteil/Haltestelle: _____

Pressemitteilung des Regionalmanagements der LEADER-Region Zwickauer Land vom: 14. Oktober 2015



Zukunft fördern

Informationsveranstaltung zur LEADER-Strategie am 25.11.2015

Die Zukunftsregion Zwickau lädt alle interessierten Bürgerinnen und Bürger der Gemeinden Hirschfeld, Hartmannsdorf, Kirchberg und Crinitzberg zur LEADER-Informationsveranstaltung am Mittwoch, den 25.11.2015, ab 19 Uhr, in den Feuerwehrraum Hartmannsdorf (Rothenkirchener Straße 50, 08107 Hartmannsdorf) ein.

Das Wort LEADER, französisch im Ursprung, jedoch englisch betont, bezeichnet einen Ansatz der Europäischen Union, die Bevölkerung an der Entwicklung ihrer ländlichen Regionen teilhaben zu lassen. Dies passiert mittels der Möglichkeit, über die LEADER-Zusammenschlüsse in Netzwerken an der Entwicklung der Region mitzuwirken, oder auch selbst von den Fördergeldern der Europäischen Union und des Landes Sachsen zu profitieren.

Die LEADER-Region Zwickauer Land ist eine Partnerschaft zahlreicher privater und 18 kommunaler Akteurinnen und Akteure der ländlichen Räume in und um Zwickau herum und adressiert mit der Veranstaltung am 25. November 2015 insbesondere Privatpersonen, Vereine und Unternehmen, die Wege zur Umsetzung ihrer Ideen suchen.

In sechs Handlungsfeldern sieht die Region Entwicklungsbedarf bis 2020 und offeriert bspw. Unterstützung für Handwerksbetriebe bei der Fachkräftegewinnung, ermöglicht den Ausbau touristischer Angebote oder die Sicherung dörflicher Infrastrukturen.

Das Regionalmanagement der Zukunftsregion organisiert daher für Hirschfeld, Hartmannsdorf, Kirchberg und Crinitzberg am 25. November 2015 in Hartmannsdorf einen informativen Abend mit praktischen Beispielen, eingängigen Erklärungen und der Möglichkeit, eigene Ideen in einer Schnellberatungsrunde prüfen zu lassen.

Weitere Informationen zur LEADER-Region bereits vorab unter www.zukunftsregion-zwickau.de oder im persönlichen Kontakt mit dem Regionalmanagement unter der Telefonnummer: 0375/30354-104/ -105/ -106.

AMT FÜR KREISENTWICKLUNG, BAUAUFSICHT UND DENKMALSCHUTZ

Woche der offenen Unternehmen 2016

Firmen können sich ab jetzt anmelden

In der Woche vom 7. bis 12. März 2016 sind die Jugendlichen wieder ganz gezielt in Sachsen unterwegs. Sie informieren sich bei den Betrieben über Ausbildungs- und Studienangebote sowie berufliche Perspektiven nach der Schulzeit.

Die „Woche der offenen Unternehmen“ bietet Unternehmen die Gelegenheit, erste persönliche Kontakte zu interessierten Schülerinnen und Schülern zu knüpfen und sich damit die Mitarbeiter von morgen zu sichern.



- Davon profitieren alle Seiten: Schülerinnen und Schüler
- kommen mit Mitarbeitern, Auszubildenden und
- Auszubildenden ins Gespräch, Unternehmen haben die
- Möglichkeit, schon heute den zukünftigen Mitarbeiter-
- Nachwuchs kennenzulernen und auch Lehrerinnen,
- Lehrer und Eltern können sich über den Ablauf des
- Bewerbungsprozesses informieren.
- Auf der Internetplattform www.schau-rein-sachsen.de
- können Unternehmen ab sofort kostenfrei ihre Angebote
- eintragen. Dabei spielt die Größe des Betriebes keine
- Rolle. Die Anzahl der zur Verfügung gestellten Plätze
- sowie der Zeitpunkt der Veranstaltung innerhalb der
- Woche sind frei wählbar. Auf der Internetplattform
- www.schau-rein-sachsen.de sind auch hilfreiche Tipps
- zum Einstellen der Angebote und zur erfolgreichen
- Durchführung einer Veranstaltung zu finden. Die
- Schülerbuchungen erfolgen ebenfalls über die Plattform.
- Bereits registrierte Unternehmen loggen sich mit ihrem
- Passwort ein und schalten ihre neuen Termine für 2016.
- Unternehmen, die bis 27. November 2015 einen bzw.
- mehrere Besuchstermine auf der Internetplattform
- www.schau-rein-sachsen.de bekannt geben, werden
- zusätzlich in einer Broschüre veröffentlicht. Die
- Broschüre erhalten alle Schüler der Oberschulen ab
- Klasse 7, der Gymnasien ab Klasse 9, der Beruflichen
- Gymnasien, der Förderschulen sowie der
- Berufsvorbereitungsklassen an Berufsschulzentren im
- Landkreis Zwickau.
- Bis zum Anmeldestart für die Schüler sollten viele
- Angebote eingestellt sein, damit die Jugendlichen aus
- einer möglichst großen Vielfalt auswählen können. Auch
- Betriebe mit eher unbekannten oder speziellen
- Berufsbildern sind aufgerufen, sich zu beteiligen.

Kontakt:

- Landratsamt Zwickau
- Amt für Kreisenwicklung, Bauaufsicht und
- Denkmalschutz
- Sachgebiet Kreisenwicklung, Wirtschaftsförderung,
- Tourismus
- Ansprechpartnerin: Manja König
- Telefon: 0375 4402-25118
- E-Mail: berufsorientierung@landkreis-zwickau.de

4. Pyramidenanschieben mit großem Märchenlampionumzug

- Am Freitag, den 27.11.2015 findet das 4. Pyramiden-
- anschieben auf dem Altmarkt neben dem Rathaus statt.
- Traditionell wird wieder ein Lampionumzug unter dem
- Motto „Märchen der Welt“ durchgeführt.

Alle Kinder, Eltern und Großeltern sind eingeladen, sich dem Märchenlampionumzug durch die Altstadt Kirchbergs am Freitag, den 27.11.2015 um 17:30 Uhr anzuschließen und sich motivgerecht zu kleiden.

Treffpunkt ist ab 17:15 Uhr auf dem Kirchplatz vor der St. Margarethenkirche.

Im Anschluss wird die Kirchberger Pyramide auf dem Altmarkt mit feierlichem Glockenleuten und weihnachtlichen Klängen angeschoben. Für das leibliche Wohl wird bestens gesorgt.

Wer ein „märchenhaftes“ Kostüm benötigt wird gebeten, sich bei Frau Rommerskirch unter der Tel. 037602/70310 zu melden.

Wir laden Sie herzlich ein und freuen uns auf Ihren Besuch!

Blutspende trotz Gripeschutzimpfung ohne Sperrfrist möglich: DRK bittet auch während der bevorstehenden Impfperiode um Blutspenden

Im Herbst und mit dem nahenden Winter beginnt in Deutschland wieder die Impfperiode gegen den Virus der „echten Grippe“, auch Influenza genannt. Da der Bedarf an Blutpräparaten auch in Grippezeiten weiterhin gedeckt werden muss, ist es wichtig, dass auch während einer Impfperiode weiterhin kontinuierlich Blut gespendet wird, um die Versorgung von Patienten in Krankenhäusern und anderen medizinischen Einrichtungen jederzeit zu gewährleisten. Die Frage danach, ob nach einer Gripeschutzimpfung sofort wieder Blut gespendet werden kann, lässt sich klar mit „ja“ beantworten. Sofern die geimpfte Person ohne klinische Symptome ist und sich wohl fühlt, kann sie nach der Impfung ohne Wartezeit sofort wieder Blut spenden, da bei einer Gripeschutzimpfung kein Lebendimpfstoff verwendet wird, sondern gereinigte Influenza-Virus-Antigene. Eine Gripeschutzimpfung stellt also keinen Hinderungsgrund für eine Blutspende dar.

Die Sicherheit von Spendern und Empfängern hat bei DRK-Blutspenden hohe Priorität. Prinzipiell gilt, dass der bei jeder Blutspende anwesende Arzt/Ärztin tagesaktuell vor Ort über die Spendetauglichkeit jedes Spendewilligen entscheidet. Bei Unsicherheiten im Vorfeld einer Blutspende empfiehlt es sich in jedem Fall, die Hotline des DRK-Blutspendedienstes unter der Nummer 0800 11 949 11 zu kontaktieren.

Wir wünschen Ihnen einen entspannten goldenen Herbst!
Ihr DRK-Blutspendedienst



Eine Gelegenheit zur nächsten Blutspende besteht am ... im ... !

Datum	Spendeort	von	bis
Montag, 02.11.2015	Blankenhain, Haus des Gastes, Schlossblickstr. 6a	15:30	18:30
Dienstag, 03.11.2015	Zwickau, Finanzamt / BUS, Lessingstraße	10:00	13:00
Dienstag, 03.11.2015	Langenweißbach, Grundschule, Schulstraße 5 / BUS	16:00	19:00
Mittwoch, 04.11.2015	Kirchberg, 7 Hügel BUS, Lengenfelder Straße	14:30	19:00
Samstag, 07.11.2015	Zwickau, DRK-Plasmazentrum, Glück-Auf-Center, beim Globus	09:00	13:00
Dienstag, 10.11.2015	Zwickau, DRK-Blutspendedienst, Karl-Keil-Straße 33a / HBK	13:00	18:30
Mittwoch, 11.11.2015	Obercrinitz, Soziales Zentrum, Am Winkel 3	15:00	19:00
Mittwoch, 11.11.2015	Zwickau, BSZ Technik, Dieselstraße 17	09:00	12:30
Freitag, 13.11.2015	Zwickau, DRK-Plasmazentrum, Glück-Auf-Center, beim Globus	08:00	19:00
Samstag, 14.11.2015	Zwickau, DRK-Kreisgeschäftsstelle, Max-Pechstein-Str. 11	08:30	12:00
Montag, 16.11.2015	Crimmitschau, Haus der sozialen Dienste, Zwickauer Str. 51	13:00	18:30
Dienstag, 17.11.2015	Hartenstein, SCHACHT 371, Zechenhaus, Infocenter	10:00	13:30
Dienstag, 17.11.2015	Vielau, Haus Erlenwald, Hauptstraße 132	16:00	18:30
Donnerstag, 19.11.2015	Thurm, Festscheune, An der Festscheune 3	14:30	18:30
Montag, 23.11.2015	Fraureuth, E. Glowatzky-Halle, Zwickauer Str. 8a, Foyer	14:30	19:00
Dienstag, 24.11.2015	Kirchberg, Grundschule, Schulstr. 4 Nähe Rathaus	15:00	18:30
Dienstag, 24.11.2015	Cainsdorf "GOLDENE SONNE", Bahnhofchaussee 4a	14:30	18:30
Donnerstag, 26.11.2015	Mülsen St. Niclas, Vereinshalle, Schachtstr. 4	15:00	19:00
Donnerstag, 26.11.2015	Zwickau-Neuplanitz, Adam-Ries-Schule, Ernst-Grube-Straße 78	15:00	19:00
Montag, 30.11.2015	Leubnitz/Sa. Oberschule, Schulstraße 3	16:00	19:00

Gaststätte Bärenschenke



Veranstaltungen in der Gaststätte Bärenschänke

Lust auf knusprigen
Gänsebraten mit Apfelrotkohl und Klößen?
Dann laden wir Sie herzlich
zum

Martinsgansessen

in die Bärenschenke
am 11.11.2015 von
12.00 bis 19.00 Uhr ein!
Bitte reservieren Sie vor!

Schlachtfest

am 14.11.2015
um 18.30 Uhr

Kartenpreis pro Person 15,50 €

Für Musik und Essen vom Schlachtbuffet

Genießen Sie unsere Hausgeschlachtete Blut-, Leber-,
Bratwurst, sowie unseren Hackepeter und natürlich gibt
es auch Wellfleisch und „Wurstsupp“ und unsere
Hausgemachtes Sauerkraut darf auch nicht fehlen.

Und vieles mehr!!!

Kartenvorverkauf in der Gaststätte Bärenschenke

Wurstverkauf
am 13.11.2015 von 10.00 - 18.00 Uhr !

**Wir freuen uns auf Ihr Kommen.
Ihre Familie Demisch**

Es ist wieder

Brunch-Zeit

in der Bärenschenke!!!

Unsere nächsten Brunch Termine!
jeweils von 11 - 14 Uhr

Herbst - Brunch am 01.11.2015
Auch der Herbst hat schöne Seiten ...

Familien - Brunch am 22.11.2015
Ein schöner Start vor dem Tierparkbesuch
mit der Familie.

Advents - Brunch am 06.12.2015
Es Weihnachtet sehr! Wir machen Ihnen
Lust auf Weihnachten



Herzliche Einladung

zum

Adventskonzert



am Sonntag, 2. Advent

den 6. Dezember 2015

ab 14.00 Uhr
in der Michaeliskirche
zu Niedercrinitz



Sind die Lichter angezündet ...

heißt es zum traditionellen Konzert „HSO-Classics“ im Kerzenschein.
Musik zum Advent erklingt für Akkordeondoppelquartett, Stimme
(Alt & Bassbariton), Trompete und Orgel.
Traditionell bis Modern, immer auf den stets festlichen Charakter der Musik
besinnend.

Im Anschluss an das Konzert lädt der Verein des HSO alle Musiker
und Gäste zum gemütlichen Kaffeetrinken in den Bürerraum der
Gemeinde Niedercrinitz herzlich ein.

Harmonic Sound Orchestra



Herzliche Einladung

zum

Adventskonzert

am Sonntag, 3. Advent

den 13. Dezember 2015

ab 17.00 Uhr
in der Michaeliskirche
zu Hirschfeld



Sind die Lichter angezündet ...

heißt es zum traditionellen Konzert „HSO-Classics“ im Kerzenschein.
Musik zum Advent erklingt für Akkordeondoppelquartett, Stimme
(Alt & Bassbariton), Trompete und Orgel.
Traditionell bis Modern, immer auf den stets festlichen Charakter der Musik
besinnend.

Harmonic Sound Orchestra



35 Jahr' Helau, die Welt zu Gast beim ICV

Es ist kaum zu glauben, es ist schon 35 Jahre her, daß sich in dem kleinen vogtländischen Dorf Irfersgrün Faschingsfreunde zusammen gefunden haben und den Irfersgrüner Carneval Verein gründeten. Seit seiner Gründung 1981 wuchs der Verein ständig, zählt heute über 150 Mitglieder und ist aus dem Leben von Irfersgrün und der umliegenden Gemeinden nicht mehr wegzudenken und ist zu einer Faschingshochburg geworden. Unter oft schwierigen Bedingungen vor allem zu DDR-Zeiten gelang es immer wieder durch das Engagement der Vereinsmitglieder den Gästen ein abwechslungsreiches und jedes Jahr wieder einmaliges und unverwechselbares Programm zu bieten. (Übrigens ein Geheimtipp für alle, die einen solchen Abend im Irfersgrüner Rittergut noch nicht erlebt haben!) Ob die Minis, die Teenys, die Funkengarde, der Spielmannzug, das Männerballett – alle Gruppen sind mit dem ganzen Herzen dabei und bereiten das ganze Jahr über die Faschingssaison vor. Und was die Mitglieder der Bühnentruppe jedes Jahr passend zum Thema für ein Bühnenbild zaubern ist enorm.

Am 13. und 14. November begehen die begeisterten Närrinnen und Narren mit einem jubelnden „ICV-Helau!“ dieses Jubiläum mit einer Festveranstaltung und einem großen Festumzug durch den Ort.

Am 13. November findet im Saal des Irfersgrüner Rittergutes ab 20.00 die Eröffnung der diesjährigen Faschingssaison statt. Für 8,- Euro ist jeder dabei, der wieder einmal Lust zum Lachen und gemütlichen Zusammensein hat. An diesem Abend will der ICV seinen Gästen schon einmal einen kleinen Vorgeschmack auf das geben, worauf sie sich in der kommenden Saison freuen können. Nur soviel sei verraten: Die Gäste können sich auf eine tolle Schwarzlichtshow freuen.

Höhepunkt des zweitägigen Jubiläums wird aber der Festumzug am **Samstag, den 14. November**, mit über 35 Bildern sein, der den Gästen nochmals die Höhepunkte der letzten 35 Jahre präsentieren wird.

Er beginnt um 13.00 Uhr am Großen Teich in Irfersgrün und führt die Stangengrüner Straße entlang zum Rittergutshof. Dort beginnt um 14.00 Uhr dann das Festprogramm mit der „Polizei“, die auf ihre tyisch amüsante Art den Tagesbefehl verkünden wird, Es werden die Funkengarde und unsere Teenys tanzen, die bei Umzug anwesenden Kapellen und Spielmannzüge werden spielen und die „Soko“ wird ein Medely bringen. Spaß und Freude sind also garantiert.

Auch für das leibliche Wohl ist den ganzen Tag über mit Gulaschkanone und Grillständen, ausreichend gesorgt! Am Abend gibt es dann Tanz mit der Gruppe Simultan im Saal des Rittergutes (Preis 15.- Euro)

**Der Kartenvorverkauf für die Veranstaltungen am 13. und 14. 11 in Rittergutssaal findet
am 10. 11 um 19.00 Uhr statt
(Bestellhotline: Frau Dietel 037606/32164)**

Und am 16. Januar geht es dann richtig los. Das Programm wird wieder voller Höhepunkte sein. Der Elferrat empfängt Freunde und Gäste aus aller Welt zur Geburtstagsfeier, die Funkengarde und die Teenys werden neue Showtänze bieten, die Minis tanzen nach irischer Musik und unsere Old Ladys treffen sich im Internet Café. Na, das kann ja wieder heiter werden. Mehr wird aber nicht verraten. Aber ein lustiger Abend ist vorprogrammiert.

Dabei sollte man sich besonders den Weiberfasching am 5. Februar vormerken, der sich seit einigen Jahren wegen seiner besonderen Highlights großer Beliebtheit erfreut. Und sicher wird an diesem Abend auch wieder unser Nürnberger Gast Richard mit seinem Song „Auf dem Heimweg wird's kalt“ dabei sein.

Und hier die Veranstaltungstermine der neuen Saison. Die Abendveranstaltungen beginnen jeweils 20.00 Uhr, Rentner- und Kinderfasching um 14.00 Uhr:

Samstag	16. Januar	Abendveranstaltung
Freitag	22. Januar	Abendveranstaltung
Samstag	23. Januar	Kinderfasching
		Abendveranstaltung
Freitag	29. Januar	Abendveranstaltung
Samstag	30. Januar	Seniorenfasching
		Abendveranstaltung
Freitag	05. Februar	Weiberfasching
Samstag	06. Februar	Kinderfasching
		Abendveranstaltung
Rosenmontag	08. Februar	Abendveranstaltung
Samstag	13. Februar	Abendveranstaltung

Karten für die Saison können bereits bei der Saisonöffnung am 13. November vorbestellt werden. Ansonsten nimmt ab 16. November

Frau Dietel, Tel. 037606/32164

Kartenwünsche entgegen. Die Bestellungen können ab dem 16. November wie immer auch in den Briefkasten des ICV, Stangengrüner Str. 5 eingeworfen werden.

Aber Achtung! Nicht zu lange warten, denn die Karten sind bekanntlich sehr begehrt!

Der ICV freut sich mit allen seinen Gästen auf unser 35jähriges Jubiläum und auf eine neue schöne Faschingssaison. ICV Helau





High School Aufenthalte 2016/2017 und Feriensprachreisen im Sommer 2016

Ein Schuljahr in den USA, in Kanada, Australien oder Neuseeland zu verbringen, ist für viele junge Leute ein Traum. Im Ausland zur Schule gehen, Land und Leute kennen lernen, die Sprachkenntnisse verbessern, Freunde fürs Leben finden und einfach mal über den eigenen Tellerrand hinaus sehen, ist meist die Motivation, den vielleicht schönsten Teil der Schulzeit im Ausland zu verbringen.

Wer das Schuljahr 2016/2017 (ein halbes oder ein ganzes Schuljahr) im Ausland verbringen möchte, der kann sich für einen High School Aufenthalt bewerben. Die Bewerbungsfristen für das zweite Halbjahr des laufenden Schuljahrs enden bald. Besonders interessant sind die Austauschprogramme nach Kanada, Australien und Neuseeland für diejenigen, die sich gerne gezielt den Ort und die Schule aussuchen möchten. Auf der Website www.treff-sprachreisen.de kann man sich online bewerben und weitere interessante Informationen wie z.B. Schülerberichte oder Fotos von Teilnehmern sehen.

Wer sich für eine Feriensprachreise im Sommer 2016 interessiert, für den hat TREFF auch einiges zu bieten. In England und Malta bietet sich die Möglichkeit abwechslungsreiche, interessante Ferien zu verbringen, die Sprachkenntnisse zu verbessern, Land und Leute sowie neue Freunde aus aller Welt kennen zu lernen. Am Unterricht-, Freizeit-, Ausflugs- und Sportprogramm nehmen Jugendliche aus vielen verschiedenen Ländern teil. Dadurch wird auch in der Freizeit Englisch gesprochen und die vielen Aktivitäten in internationalen Gruppen machen einfach Spaß. Außer den Feriensprachreisen bietet TREFF bereits seit 1984 auch Sprachreisen für Erwachsene (z.B. Intensivkurs oder Business Englisch) an.

Kostenloses Informationsmaterial zu den Schulaufenthalten in den USA, in Kanada, Australien und Neuseeland sowie zu Sprachreisen für Schüler und Erwachsene erhalten Sie bei:

TREFF - Sprachreisen, Wörthstraße 155, 72793 Pfullingen (bei Reutlingen)
Tel.: 07121 - 696 696 - 0, Fax.: 07121 - 696 696 - 9
E-Mail: info@treff-sprachreisen.de
Internet: www.treff-sprachreisen.de

- **Was ist denn da auf dem Schulhof los ?**
- Seit vielen Jahren wissen wir um den schlechten Zustand unseres Schulhofes, leider war es uns bisher nicht möglich, den auf Vordermann zu bringen. Die Kosten waren einfach zu hoch und es gab kein passendes Förderprogramm, um die Nettobelastung für die Gemeinde zu minimieren.
- In diesem Jahr gab es nun die große Chance. Der Landkreis Zwickau unterzog das Gebäude der Förderschule für geistig Behinderte einer energetischen Sanierung. Für diese Baumaßnahme wurden Teile des Schulhofes für die Baustelle gebraucht und auch entsprechend beschädigt, das soll nach Ende der Baumaßnahme wieder in Ordnung gebracht werden.
- Das betrifft aber nur einen Teil des Schulhofes. Gemeinsam mit dem Förderkreis Grundschulen, Lehrern, Schülern und ganz wichtig, Mario Taut, entstand ein Plan, wie wir „unsere Hälfte“ des Schulhofes auch auf Vordermann bringen können. Auf den nachfolgenden Bildern sehen Sie den Baufortschritt und wie auch Eltern gut mit anpacken können.
- Soviel für heute, mehr, wenn alles fertig ist. Eine Überraschung wird es auch noch geben.

Rainer Pampel - Bürgermeister

Impressionen vom Schulhofbau



Stellenanzeigen

Bei der Gemeinde Hirschfeld ist zum 01.05.2016 die unbefristete Planstelle des/der Hausmeisters(in)/Gemeinde-arbeiters(in) als Vollzeitstelle zu besetzen.

Das Aufgabengebiet umfasst:

- Hausmeistertätigkeiten für Grundschule, Kita und Hort
- Technische Betreuung Gemeindeamt, Feuerwehrgerätehaus und Bürgerhaus
- für den Gemeindebereich: Grünflächen - und Straßenkontrolle
- Sicherheitsbeauftragter der Gemeinde
- Grünflächenpflege und Winterdienst an Schule, Kita und Sportplatz
- Baumpflegearbeiten
- Kommunale Straßen: Beschilderung, Säuberung Tagewassereinflüsse
- Technische Vorbereitung und Unterstützung von Veranstaltungen der Gemeinde, Schule, Kita
- Überwachung der Prüffristen von prüfpflichtigen Geräten/Messeinrichtungen
- Ausführung von Kleinreparaturen
- Pflege und Wartung aller elektrischen Arbeitsmittel und anderer Geräte

Das Aufgabengebiet erfordert:

- Fahrerlaubnis Klasse B, C, günstig C1, T
- Soziale Kompetenz
- gute Ortskenntnisse im Gemeindegebiet Hirschfeld
- Fähigkeit zur selbstständigen Problemlösung
- ausgeprägtes technisches und praktisches Verständnis
- Kenntnisse über technische Vorschriften, Unfallverhütungsvorschriften
- Kommunikations- und Konfliktfähigkeit
- selbstständiges, eigenverantwortliches Arbeiten
- Flexibilität, Belastbarkeit und Durchsetzungsvermögen, Zuverlässigkeit
- Bereitschaft zur Arbeit an Wochenenden und außerhalb der Arbeitszeit

Die erforderliche Qualifikation ist:

- Abgeschlossene Berufsausbildung in einem anerkannten Handwerksberuf und Berufserfahrung

Die Vergütung bemisst sich nach der Entgeltgruppe 4 TVöD

Bei der Gemeinde Hirschfeld ist zum 01.05.2016 die unbefristete Planstelle des/der Gemeindearbeiters(in) als Vollzeitstelle oder Teilzeitstelle zu besetzen.

Das Aufgabengebiet umfasst:

- Unterstützung des Hausmeisters bei seinen Aufgaben und nach dessen Anweisung (siehe vorherige Stellenanzeige)

Das Aufgabengebiet erfordert:

- Fahrerlaubnis Klasse B, C, günstig C1, T
- Soziale Kompetenz
- gute Ortskenntnisse im Gemeindegebiet Hirschfeld
- Kommunikations- und Konfliktfähigkeit
- selbstständiges Arbeiten

- Flexibilität, Belastbarkeit und Durchsetzungsvermögen, Zuverlässigkeit
 - Bereitschaft zur Arbeit an Wochenenden und außerhalb der Arbeitszeit
- Die erforderliche Qualifikation ist:
- Abgeschlossene Berufsausbildung in einem anerkannten Handwerksberuf und Berufserfahrung
- Die Vergütung bemisst sich nach der Entgeltgruppe 3 TVöD

- Die Bewerbungen von Schwerbehinderten werden bei gleicher Qualifikation, Eignung und Befähigung nach Maßgabe des SGB IX berücksichtigt. Die Kopie des Nachweises der Schwerbehinderung ist beizufügen.
- Ausführliche Bewerbungen mit tabellarischem Lebenslauf, Zeugniskopien, Tätigkeitsnachweisen und Angabe von Referenzen werden bis zum 26.11.2015 an die Gemeinde Hirschfeld, Hauptstraße 41, 08144 Hirschfeld, erbeten.
- Es wird darauf hingewiesen, dass nur vollständige Bewerbungsunterlagen im Auswahlverfahren berücksichtigt werden können.
- Die/Der nach Durchführung des Stellenbesetzungsverfahrens für die Einstellung vorgesehene Bewerberein/Bewerber sind verpflichtet, ein Behördenführungszeugnis nach § 30a Bundeszentralregistergesetz beim zuständigen Einwohnermeldeamt zu beantragen und die Erstellungskosten zu tragen. Es ist nicht notwendig, bereits den Bewerbungsunterlagen ein Führungszeugnis beizufügen.
- Die Bewerbungsunterlagen werden auf Wunsch und unter Mitsendung eines frankierten Freiumschlages zurückgesandt.



einen herzlicher Dank an alle Helfer!